

Борис Заходер

и все-все-все



Департамент по культуре и туризму Томской области
ОГАУК «Томская областная детско-юношеская
библиотека»

Справочно-библиографический отдел



**К 100-летию со дня рождения
Б. В. Заходера**

Борис Заходер и все-все-все

Методико-библиографическое пособие

Томск-2018

Составление и компьютерный набор:

Чалкова Л. Г. – главный библиограф
справочно-библиографического отдела ОГАУК «ТОДЮБ»

Редакторы:

Духанина Л. Г. – заместитель директора по инновационной
деятельности ОГАУК «ТОДЮБ»

Корешкова Л. Д., заведующий справочно-
библиографическим отделом ОГАУК «ТОДЮБ»

Ответственный за выпуск:

Разумнова В. П. – директор ОГАУК «ТОДЮБ»

Борис Заходер и все-все-все: методико-
библиографическое пособие /сост. Л. Г. Чалкова; Томская
обл. дет.-юнош. б-ка.- Томск, 2018. – 81 с.

Издание включает в себя биографические данные,
библиографический список произведений Б. Заходера,
перечень публикаций о жизни и творчестве детского поэта,
писателя и переводчика. Также в пособие включены
сценарии по произведениям Бориса Заходера.

ТОДЮБ 634061 г. Томск, пр. Фрунзе, 92а
тел. (3822) 26-56-69
e-mail: office@odub.lib.tomsk.ru
<https://www.odub.tomsk.ru>

От составителя

9 сентября 2018 года исполняется 100 лет со дня рождения Бориса Владимировича Заходера.

Борис Заходер – детский писатель, имя которого знакомо каждому с детства. Это человек, который приложил много усилий, чтобы литература для малышей встала в один ряд с серьезными произведениями — и ему это, безусловно, удалось. Однако далеко не все знают, что творческая биография Бориса Заходера не ограничилась только написанием сказок и стихотворений для детей: Он был также талантливым переводчиком.

Борис Заходер широко известен пересказами и переводами классических произведений зарубежной детской литературы «Алиса в стране чудес» Льюиса Кэрролла, «Винни-Пух...» Алана Милна, «Малыш и Карлсон, который живёт на крыше» Астрид Линдгрен, сказок братьев Гримм, Карела Чапека и т.д.

Книги — собственные произведения и переводы, — оставленные великим мастером в наследство детям любых возрастов, до сих пор пользуются популярностью и у маленьких читателей, и у тех взрослых людей, кто не прочь вернуться в беззаботное детство и подарить себе пару вечеров с книгой сказок и стихов в руках.

Издание включает в себя биографические данные, библиографический список произведений Б. Заходера, перечень публикаций о жизни и творчестве детского поэта, писателя и переводчика. Также в пособие включены сценарии по произведениям Бориса Заходера.

Моя Вообразия

Борис Заходер

В моей Вообразии,
В моей Вообразии
Болтают с вами запросто
Настурции и Лилии;
Умеют Львы косматые
Скакать верхом на палочке,
А мраморные статуи
Сыграют с вами в салочки!..

...В моей Вообразии,
В моей Вообразии -
Там царствует фантазия
Во всем своем всеилии;
Там все мечты сбываются,
А наши огорчения
Сейчас же превращаются
В смешные приключения!

В мою Вообразию
Попасть совсем несложно
Она ведь исключительно
Удобно расположена!
И только тот, кто начисто
Лишен воображения, -
Увы, не знает, как войти
В ее расположение!..

Биография Бориса Владимировича Заходера

«Жил-был Носорог, на других непохожий: носорог с удивительно тонкой кожей»... Борис Заходер напоминал героя своего стихотворения - грузный, неприветливый на вид, он был детским поэтом, тонко чувствующим ритм, иронию, важность каждого слова.



Детство и юность



Родился Борис Владимирович Заходер 9 сентября 1918 года в городе Кагуле в Молдавии. Отец будущего писателя в 1914 году ушел добровольцем на Первую мировую войну. Там он был тяжело ранен и оказался в военном госпитале в Кагуле, где познакомился с сестрой милосердия Полиной Герценштейн. Они поженились, а четыре года спустя родился Борис, названный в честь деда. Еще через год семья Заходеров переехала в Одессу, а затем, спустя несколько лет, в Москву.

Отец, Владимир Борисович Заходер, работал юристом и славился как грамотный и компетентный специалист. Мать, Полина Наумовна Герценштейн, будучи

женщиной начитанной и образованной, смогла найти работу переводчика.

С детства маленький Борис отличался любознательностью: мальчику нравились биология и естественные науки, он не расставался с «Жизнью животных» Брема. Окончив школу, он поступил на биологический факультет. Кроме того, будущий переводчик и писатель с удовольствием изучал иностранные языки и посещал несколько спортивных секций одновременно. А вот художественная литература Бориса не интересовала, поэтому для близких людей выбранная Заходером профессия стала полной неожиданностью.

Как позже признавался сам писатель, изначально его привлекала стезя ученого. Молодому человеку нравилось исследовать растения, разводить аквариумных рыбок, делать выводы об особенностях тех или иных видов и ставить смелые эксперименты, подтверждая собственные догадки. Поэтому первое образование получено писателем в МГУ на отделении биологии.

И только спустя некоторое время молодой человек осознал, в чем его настоящее призвание, поступил в Литературный институт, который смог окончить лишь в 1947 году, прерывая обучение из-за русско-финской, а затем и Великой Отечественной войн,



на которые ушел добровольцем и воевал как фронтовой журналист. В 1944 году был награжден почетной медалью «За боевые заслуги».

Литература



Первые произведения Бориса Заходера увидели свет в 1938 году. К сожалению, тираж газеты оказался небольшим, поэтому первые опубликованные стихи Заходера прошли мимо читателя. Первая неудача не расстроила начинающего писателя. В 1947 году Заходер снова решил попытать счастья: в журнале под названием «Затейник» появится стихотворение для детей «Морской бой». В том же году Борис Владимирович покажет известному детскому писателю Льву Кассилю сказочную поэму «Буква «Я». Но, несмотря на одобрение великого мастера, издателям сказка не приглянется, и впервые это произведение будет опубликовано только 8 лет спустя. Столь прохладное отношение к собственному творчеству Борис Заходер переносил стоически.

Поэт нашел себя в переводах. Борис Владимирович настолько мастерски передавал русским языком стиль и нюансы языка иностранных авторов, что вскоре многие издательства считали за счастье сотрудничать с талантливым переводчиком.

В 1952-м вышли из типографии рассказы Анны Зегерс, переведенные Борисом Заходером. Книга напечатана под псевдонимом Б. Володин. Спустя три года, вместе с опубликованным стихотворением «Буква «Я» напечатана и первая книга со стихотворениями Бориса Заходера - «На задней парте». Корней Чуковский довольно лестно отозвался об этом дебюте.

Последующие годы в карьере Заходера отмечены переводами «Веселых историй» Карела Чапека, а также книг Юлиана Тувима, Яна Бхжевы и Яна Грабовского. В 1958-м Бориса Заходера официально приняли в ряды Союза писателей СССР.

В 1958 году Заходер листал в библиотеке английскую детскую энциклопедию и наткнулся на персонаж, который принес ему потом настоящую славу. «Это была любовь с первого взгляда: я увидел изображение симпатичного медвежонка, прочитал несколько стихотворных цитат — и бросился искать книжку. Так наступил один из счастливейших моментов моей жизни: дни работы над «Пухом».

В том же году Заходер опубликовал в «Мурзилке» первую главу перевода — медведь с опилками в ней носил имя Мишка Плюх. Два года спустя появилась книжка «Винни-Пух и все остальные» с рисунками Алисы Порет, а с 1965 года книга приобрела свое знаменитое название: «Винни-Пух и все-все-все». Одним из секретов популярности «Винни-Пуха» стали выдуманные Заходером ворчалки и пыхтелки. Как и прочие детские

стихи переводчика, они были вдохновлены считалками, простота которых его очаровывала.

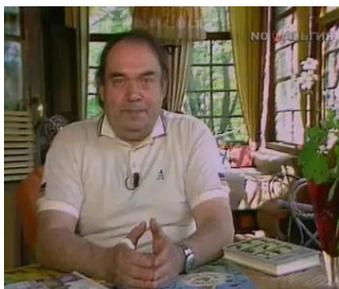
Спустя некоторое время писатель стал востребованным: детям полюбились остроумные герои его стихов и сказок. В 1959-м выходит книга «Четвероногие помощники», в следующем году появляется сборник «Кто на кого похож».

Вплоть до середины 1990-х Борис Заходер продолжит выпускать собственные произведения. Особенно стоит отметить книги «Кит и кот», «Мохнатая азбука», «Русачок», «Моя Вообразия», «Птичья школа», «История гусеницы», сборник «Перемена», «Серая звездочка» и «Что красивей всего». Эти сборники и сказки стали первыми, самостоятельно прочитанными произведениями для нескольких поколений детей, наполняя воображение маленьких читателей добрыми историями и мечтами о приключениях.

Особняком в творчестве Бориса Владимировича стоят переводы и литературные адаптации зарубежных сказок. «Алиса в Стране Чудес», «Винни-Пух и все-все-все», «Питер Пэн» и многие-многие другие книги, которые захлеб читают дети и взрослые — это плод усилий и таланта Бориса Заходера.

В 2000 году писатель, поэт и переводчик Борис Заходер получил высокую государственную награду, ставшую почетным признанием заслуг — Государственную премию Российской Федерации в области искусства и литературы.

Жизнь и смерть



Борис Заходер трижды женился. Со своей первой избранницей он повстречался в 1934 году, а в 1940-м развелся. Развод стал причиной серьезной депрессии, писатель ни с кем не общался, вел замкнутый образ жизни. Из такого состояния его вывела новая любовь. Кира Смирнова смогла залечить его сердечную рану. В 1945-м влюбленные поженились. Второй брак Бориса Владимировича оказался более крепким и счастливым: супруги прожили вместе 21 год. Однако и этот союз распался.

Третьей супругой Бориса Заходера в 1966 году стала Галина Романова, писатель и фотохудожник. Эта женщина останется рядом с ним до последних дней, а затем выпустит книгу о любимом мужчине «Заходер и все-все-все». В этой книге Галина Сергеевна постарается подробно описать жизненные перипетии, а также творческие взлеты и падения мастера слова Бориса Владимировича Заходера.



Борис Владимирович ушел из жизни 7 ноября 2000 года, будучи в очень преклонном возрасте: писателю было

82 года. Похоронен писатель на Троекуровском кладбище в Москве.

Александр Милн, автор книг о «Винни-Пухе», очень любил иллюстрации Эрнеста Шепарда к своим историям. То ли в шутку, то ли всерьез он писал, что на своем надгробии хочет изобразить шепардовского Винни-Пуха. Мечта Милна не сбылась, его могила выглядит сдержанно и сухо. А вот надгробие Заходера, который научил медвежонка говорить и пыхтеть по-русски, стало именно таким: Винни-Пух с Пятачком уходят в закат. На могиле всегда лежат свежие цветы, что лучше слов показывает отношение людей к жизни и творчеству Бориса Заходера.



*Памятник на могиле
Б. В. Заходера*

Использованные источники:

Биография Бориса Владимировича Заходера. URL:

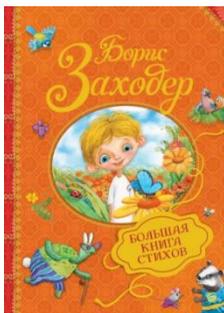
<https://24smi.org/celebrity/5192-boris-zakhoder.html>

(Дата обращения 10.01.2018)

Борис Заходер: переводчик с медвежьего URL:

<http://izbrannoe.com/news/lyudi/boris-zakhoder-perevodchik-s-medvezhego/> (Дата обращения 22.04.2018)

Произведения Бориса Заходера



Заходер Б. В. Большая книга стихов /Б. Заходер.- М.: РОСМЭН, 2017.- 208 с.

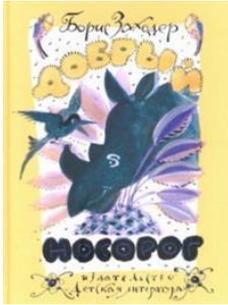
0+

Кто такой Мним, где пасутся Рапуны, чем Бяка отличается от Буки и что будет, если Кит и Кот поменяются местами? Обо всем этом ваш ребенок узнает из книжки любимого детского поэта Бориса Заходера. В нее вошли замечательные стихи: «Собачкины огорчения», «Моя Вообразия», «Мой лев», «География всмятку» и многие-многие другие.



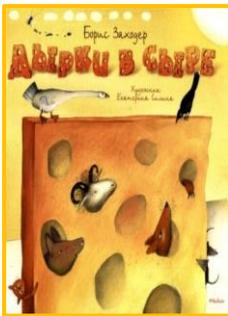
Заходер Б. В. Бочонок собачонок: лучшие стихи / Б. Заходер; ил. Н. Богуславской. – М.: ЭКСМО, 2014. - 95 с.: ил. - (Книги - мои друзья). 0+

В книгу вошли известные стихи: «Слонопотам», «Что красивей всего?», «Странное происшествие», «По правде говоря», «Песня игрушек», «Песенка медведя», «Кады-Мады», «Где поставить запятую», «Песенка бабочек», «Что случилось с рекой», «Ласточка», «О чем они поют», «Что всего труднее?», «Бочонок собачонок».



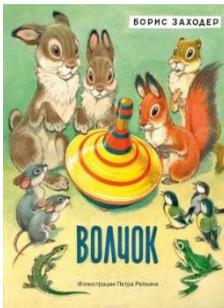
Заходер Б. В. Добрый носорог / Б. Заходер; худож. В. Шваров, Е. Алмазова. – М.: Дет. лит., 2016. - 191 с.- (Наша марка) 6+

Дети любят животных, особенно таких же малышей, как и они сами. А в этой книжке рассказывается об очень добром носороге, непохожем на других своих собратьев.



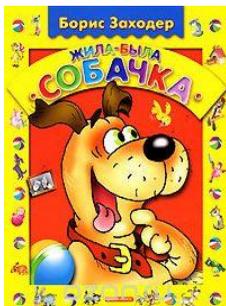
Заходер Б. В. Дырки в сыре / Б. Заходер; худож. Е. Силина.- М.: Махаон, 2012. - 38 с.: ил. (Веселые строчки). 0+

С раннего детства мы знаем и любим стихи поэта и переводчика Бориса Заходера. С Медвежонком Винни-Пухом и его другом Пятачком мы познакомились благодаря его превосходному переводу. Эту книгу стихов проиллюстрировала



Заходер Б. В. Волчок: стихи / Б. Заходер; худож. В. Шваров, Е. Алмазова. – М.: Нигма, 2015. - 16 с. 0+

Замечательная сказка в стихах детского писателя Бориса Заходера про злого Серого Волка, который превратился в весёлую игрушку Волчок.



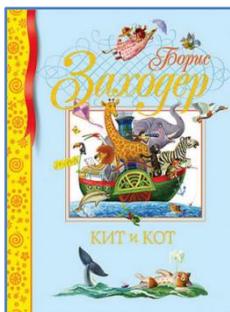
Заходер Б. В. Жила-была собачка: стихи / Б. Заходер; ил. Е. М. Садовниковой. - М.: ЭГМОНТ, 2017. - 24 с.: ил. 0+

В книгу вошли замечательные стихи детского писателя Бориса Заходера.



Заходер Б. В. Заходерзости / Б. В. Заходер. - М : Эксмо, 2010. – 208 с.: ил., портр. 12+

Книга мелких заходерзостей, где читатель найдет проблески житейской мудрости; заметки о разных науках (от теологии до ихтиологии); заметки о войне и мире, литературные заметки и даже кулинарные рецепты, вперемешку с мнениями разных лиц о различных предметах и вопросами Винни-Пуха (иногда с его же ответами)...



Заходер Б. В. Кит и кот: стихи и сказки / Б. Заходер; худож. И. Красовская. – М.: Махаон, 2015. - 143 с.: цв. ил. - (Библиотека детской классики). 0+

В книгу известного писателя Бориса Владимировича Заходера вошли лучшие

стихи для малышей, такие как «Кит и Кот», «Мартышкин дом», «Почему рыбы молчат», «Мохнатая азбука», «Русачек» и многие другие.



Заходер Б. В. Кискино горе: стихи / Б. Заходер; рис. С. Острова. - М.: ПЛАНЕТА ДЕТСТВА, 2009. - 79 с.: ил.

0+

Как мало нужно для того, чтобы киска не плакала! Всего лишь налить в плошку немножко молочка и поделиться своей сосиской... А что нужно для тебя, чтобы ты почувствовал себя взрослым, сильным, защитником маленьких обездоленных котят? Всего-навсего быть добрым и неравнодушным и участливым.



Заходер Б. В. Кто ходит в гости по утрам...: стихи для детей / Б. Заходер; худож. У. Шалина. – М.: Самовар, 2014. - 119 с.: цв. ил. - (Детские классики). 0+

В книгу известного писателя Бориса Заходера вошли знаменитые циклы стихов для детей младшего школьного возраста, такие как «Школа для птенцов», «Мохнатая азбука», «Песенки Винни-Пуха», «На задней парте» и др.



Заходер Б. В. Мартышкин дом / Б. Заходер, худож. В. И. Винокур. – М.: Мелик-Пашаев, 2012. – 32 с. 0+

Весёлая, умная, ироничная сказка Бориса Заходера. Читатели познакомятся с чрезвычайно общительной, но легкомысленной и ленивой мартышкой, а также с медлительной тётушкой-черепахой, трудолюбивыми термитами и другими обитателями тропического леса. У каждого зверя в джунглях есть свой дом: большой или маленький, норка или дупло. Только у маленькой Мартышки нет крыши над головой. Но если дома нет, значит, нужно его построить!



Заходер Б. В. Мишка-Топтыжка: сказка / Б. Заходер; худож. Е. Ковалец. – М.: Омега, 2013. – 14 с.: ил. - (Лучшие сказки). 0+

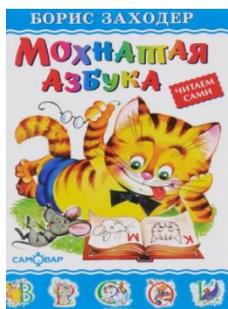
Жил-был в лесу медвежонок по имени Мишка-Топтыжка. Милый, неуклюжий, косолапый. Другие звери дразнили его за неповоротливость, и тогда папа-медведь научил малыша волшебному заклинанию, которое помогает стать сильным и ловким. Только это заклинание надо обязательно произносить после того, как сделаешь утреннюю гимнастику. Мишка-Топтыжка был упорный, он очень хотел быть ловким и сильным. И постепенно стал самым

спортивным в лесу - потому что старался! Ну и заклинание, конечно, помогло.



Заходер Б. В. Морской бой: стихи / Б. Заходер; ил. А. Б. Шелманов. - М.: ЭГМОНТ, 2007. - 32 с.: ил. 6+

Сборник стихов о приключениях закадычных друзей Вовы и Пети, непоседливых озорниках, с наивной откровенностью рассказывающих о своих проделках. Для детей дошкольного и младшего школьного возраста.



Заходер Б. В. Мохнатая азбука / Б. Заходер; худож. У. Шалина.- М.: Самовар, 2013. - 47 с.: ил. - (Серия «Любимые книги детства»). 0+

Книга в ненавязчивой форме познакомит ребенка с алфавитом. На каждую букву в книжке подобрано животное, чье название начинается с нее. Таким образом, обучение превратится в веселый и увлекательный процесс. В азбуке этой — Увидите сами! — Буквы живые: С хвостами, С усами, Бегать умеют они. И летать, Ползать и плавать, Кусать и хватать... Буквы — мохнатые, Буквы — пернатые, Стройные буквы. И даже горбатые, Добрые,

Злые, Наземные, Водные — Кто же они? Догадались? — Животные.



Заходер Б. В. Моя Вообразилия: стихи / Б. В. Заходер; рис. В. Пивоварова. – М.: НИГМА, 2014. - 143 с.: цв. ил. 0+

Что за зверь такой - окапи? Чем отличаются Бука и Бяка? Кто живет на Горизонтских островах? И почему кошки так не похожи на людей? Обо всем этом - и о многом другом! - можно узнать из замечательных стихотворений Бориса Заходера, которые вошли в эту книжку. В сборник вошли: «Вредный кот», «Морской бой», «Не везет», «Моя Вообразилия» и другие.

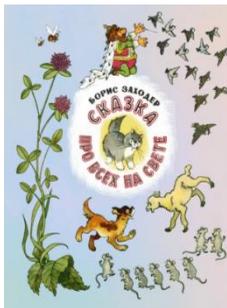


Заходер Б. В. Отшельник и Роза / Б. Заходер, худож. Г. Калиновский. – М.: Речь, 2013. – 88 с.- (Сказки для детей)

6+

Когда тебе одиноко и вокруг нет ни одной родственной души, самое время отправиться на поиски друзей. Ведь с друзьями даже самое серое море будет казаться синим-пресиним! Так подумал одинокий Рак-Отшельник и решил идти искать друга. Вместе с ним на поиски отправилась одинокая Морская Роза. Многие

пережили в пути Отшельник и Роза, но, в конце концов, каждый из них нашел себе настоящего друга.



Заходер Б. В. Про всех на свете: стихи и сказки / Б. Заходер; худож. В. Иванюк, авт. предислов. С. Рассадин. - М.: Облака, 2017. – 387 с.: ил. - (Ручеёк).

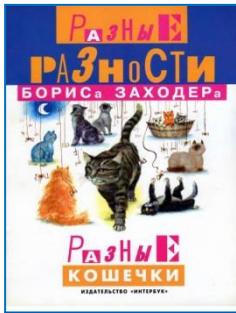
0+

Жил на свете щенок по имени Чмок. Он, как и все собаки, не любил кошек. - А на что нам кошки? - любил повторять Чмок. - Чтоб они все пропали! То ли эти слова оказались волшебным заклинанием, то ли какой-то волшебник исполнил глупую щенячью просьбу, но в один день кошки все разом исчезли. Вместе с кошками пропали цветы луговой кашки, а следом с луга улетели все шмели, ведь им нечего стало опылять...



Заходер Б. В. Разные квакушки / Б. В. Заходер; рис. И. Олейникова. - М.: Интербук, 1998. - 13 с.: ил. - (Разные разности Бориса Заходера). 0+

В книгу вошли стихи и рассказы: «Куда спешат головастики», «Суринамская Пипа», «лягушки поют», «Серая Звездочка». Для детей дошкольного возраста.



Заходер Б. В. Разные кошечки / Б. В. Заходер; рис. И. Олейникова. - М.: Интербук, 1997. - 12 с.: ил. - (Разные разности Бориса Заходера). 0+

В книгу вошли стихи «Кошки», «Кошка Вьюшка», «Странное происшествие», «Толстокотанное животное», «Коты», «Сказочка», «Кискино горе», «Песнь чёрного кота».



Заходер Б. В. Разные пташки / Б. В. Заходер; рис. А. Шелманова. - М.: Интербук, 1997. - 12 с.: ил. - (Разные разности Б. Заходера). 0+

В книгу вошли стихи про птиц: «Птичья школа», «Сова», «Страус», «Песенка синички», «Песенка про лапчатых гусей», «Очень вежливый индюк», «Квочкины строчки», «Сорока», «Сказочка про индюка».



Заходер Б. В. Разные рыбешки / Б. В. Заходер; рис. И. Олейникова. - М.: Интербук, 1997. - 12 с.: ил. - (Разные разности Б. Заходера). 0+

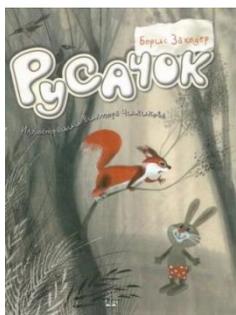
В книгу вошли стихи и рассказы про рыб - «Про сома», «Чудак судак», «Щука», «Про белугу», «Селёдка на тарелке».



Заходер Б. В. Разные собачки / Б. В. Заходер; рис. А. Вронской. - М.: Росмэн, 2017. - 12 с.: ил. – (Куча-мала)

0+

Борис Заходер написал много стихов о самых разных зверушках и, конечно же, о самых любимых четвероногих питомцах - собаках. В эту книжку вошли остроумные, легко запоминающиеся стихи о породах, а также всеми любимые стихотворения «Барбосы» и «Собачкины огорчения». А замечательные иллюстрации порадуют малышей и их родителей.



Заходер Б. В. Русачок: сказки / Б. Заходер. – М.: Лабиринт Пресс, 2012. - 48 с.: ил. 0+

Это удивительная, интересная, добрая и милая сказка о маленьком, любознательном зайчике, по имени Русачок, и его друге Головастике. На протяжении всего небольшого рассказа Русачок взрослеет и познает мир, который его окружает, бегая по лесу и рассуждая, кем бы ему стать из животного мира. А кончилось все очень по-доброму: «Посмотрелся Русачок в воду, когда круги успокоились. Видит - и верно: стал он большим, красивым Зайцем. Точь-в-точь как папа: шерстка пушистая, лапы сильные, глаза большие, а уши - ни в

сказке сказать, ни пером описать! И забарабанил он лапами от радости».



Заходер Б. В. Сказки / Б. Заходер; худож. А. Ивашенцова, Э. Булатов и О. Васильев. – М.: АСТ, 2015. – 80 с.: цв. ил. – (Библиотека начальной школы). 0+

В новую книгу серии «Библиотека начальной школы» вошли три его сказки — «Русачок», «Ма-Тари-Кари» и «Отшельник и Роза» великолепно проиллюстрированные А. Ивашенцовой, Э. Булатовым Ж и О. Васильевым.



Заходер Б. В. Серая звёздочка / Борис Заходер; худож. О. Боловинцева. – М.: Мелик-Пашаев, 2016. – 32 с. 0+

Маленькая жаба жила в саду, и её очень любили и деревья, и кусты, и цветы и птицы. У нее были необыкновенные лучистые глаза, поэтому друзья назвали её Звёздочкой. Её так любили друзья, что она и представить не могла, что она некрасивая. Серая Звёздочка даже не знала, что она жаба, пока очень красивая и очень хитрая бабочка Крапивница не задумала погубить её...



Захoder Б. В. Стихи для самых маленьких / Б. Захoder; худож. И. Панков. – М.: РОСМЭН, 2016. - 47 с.: цв. ил. - (Библиотека детского сада). 0+

В книге собраны самые добрые и веселые стихи Бориса Заходера для малышей: «Как приходит лето», «Что снится моржу», «Кискино горе», «Мохнатая азбука», «Спящий лев», «Дождик» и другие.



Захoder Б. В. Стихи и сказки / Б. Захoder; худож. И. Панков. - М.: Росмэн, 2016. – 127 с.: цв. ил. - (Все лучшие сказки). 0+

В книгу вошли популярные детские произведения писателя: «Кит и Кот», «Кискино горе», «Час потехи», «Моя Вообразилия», «География всмятку», сказки «Русачок», «Почему молчат рыбы», а также «Мохнатая азбука».



28. Захoder Б. В. Ма-Тари-Кари /Б. Захoder.- М.: Облако, 2017.- 12 с.: ил. 0+

Поучительная сказка о маленькой птичке с добрым сердцем. Однажды у крокодила разболелись зубы. Да так, что он стонал и плакал. Никто из зверей

и птиц ему не сочувствовал, ведь он никогда никому не говорил доброго слова! Лишь маленькая птичка Тари пожалела Крокодила. Она бесстрашно впорхнула в пасть Крокодила и выдернула больной зуб. С тех пор птичка и Крокодил стали друзьями, а птичку стали звать Ма-Тари-Кари, что на крокодильем языке означает: «Маленькая птичка, которая делает большие добрые дела».



Заходер Б. В. Что красивей всего? /Б. Заходер; А. Остромецкий.- М.: АСТ-Пресс, 2011.- 64 с.: ил.- (Детская классика). 0+

В эту книгу вошли стихи и песенки Заходера - целый мир волшебства и веселья, который подарил нам этот замечательный писатель.



Заходер Б. В. Школа для птенцов: стихи / Б. Заходер; худож. Л. Токмаков.- М.: Речь, 2015.- 96 с.: ил. - (Сказки для детей). 0+

В звонких стихотворениях Бориса Заходера из кухни убегает клей и склеивает всё вокруг, в Птичьей школе разучивают поэму «Чижик-Пыжик», а на Горизонтских островах ходят все на головах. Прочитав стихи, мы узнаем, как Тюлень стал Тюленем, куда спешат головастики, почему Ёж такой колючий.

Переводы и пересказы Бориса Заходера



Барри Д. Питер Пэн, или мальчик, который не хотел расти / пересказ с англ. Б. Заходера; худож. М. Митурич.- М.: Искусство, 1971.- 127 с.: ил.

Братья Гримм Бабушка вьюга: сказки / пересказ с нем. Б. Заходера; худож. М. Майофис.- М.: Малыш, 1984.- 95 с.: ил.

Братья Гримм Удалой портняжка: сказки / пересказ с нем. Б. Заходера; худож. Е. Монин.- М.: Дрофа, 2001.- 103 с.: ил. — (Сказка за сказкой).

Грабовский Я. Муха с капризами / Я. Грабовский; пер. с пол. Б. Заходера.- М.: Детгиз, 1959.- 256 с.: ил.

Грабовский Я. Рекся и Пуцек / Я. Грабовский; пер. с пол. Б. Заходера.- М.: Дет. лит., 1976.- 96 с.: ил.

Дедушка Рох: польские народные детские песенки / пересказал Б. Заходер; худож. В. Конашевич.- М.: Дет. лит., 1958.- 16 с.: ил.

Кэрролл Л. Алиса в стране Чудес / Л. Кэрролл; пересказ Б. Заходера; худож. И. Олейников, Г. Тикер.- М.: Пушкинская б-ка: АСТ, 2004.- 239 с.: ил.- (Внеклассное чтение).

Милн А. Винни-Пух и все-все-все / А. Милн; пересказал Б.Заходер; худож. Б.Диодоров.- М.: Дом, 1992.- 239 с.: ил.

Милн А. Винни-Пух и все-все-все и многое другое / А. Милн; пересказ с англ. Б.Заходера; худож. Е. Антоненков.- М.: РОСМЭН, 2004.- 357 с.: ил.- (Лучшие сказки мира).

Трэверс П. Мэри Поппинс / пересказ Б. Заходера; худож. А. Чукавин, В. Челак.- М.: Пушкинская б-ка: АСТ, 2004. - 415 с.: ил. - (Внеклассное чтение).

Чапек К. Сказки и веселые истории / пер. с чеш. Б. Заходера.- М.: Дет. лит., 1985.- 240 с.: ил.



Литература о жизни и творчестве Бориса Заходера

Вареников А. Талантливый и мудрый: 9 сентября - 95 лет со дня рождения Бориса Заходера (1918-2000) / А. Вареников //Костер. -2013.- № 9.- С.16.

Владимирова Л. Борис Владимирович Заходер (1918-2000) //Антология мировой детской литературы: В 8 т.- М.: Аванта+, 2002.- Т.3.- С. 211-213.

Заходер Г. Заходер и все-все-все...: воспоминания Галины Заходер.- М.: Захаров, 2003.- 254 с.: ил.; портр.- (Биографии и мемуары).

Заходер Б. В. Приключения Винни-Пуха: из истории моих публикаций //Вопросы литературы.- 2002.- Сентябрь-октябрь.- С. 197-225.

Невинская И. Н. Борис Заходер // Русские детские писатели XX века: биобиблиогр. словарь.- М.: Наука, 1997.- С. 185-187.

Рассадин С. В стране Вообразилии // Заходер Б. Избранное.- М.: Дет. лит., 1981.- С. 5-15.

Рассадин С. Серьезные игры: заметки о Борисе Заходере// Детская литература.- 1989.- № 2.- С. 16-20.

49. Рассадин С. Сколько на свете Борисов Заходеров? // Заходер Б. Про всех на свете.- М.: Дет. лит., 1990.- С. 5-16.

Тубельская Г. Н. Заходер Б. В. // Г. Н.Тубельская Детские писатели России. Сто имен: библиографический справочник: Ч.1.- М.: Школьная библиотека, 2002.- С. 120-124.

Шеламков С. Вот что значит Заходер! / С. Шеламков // Костер. – 2013.- № 11/12.- С.18.

Сценарии мероприятий

Галушко Н. В. Разные истории Бориса Заходера, сценарий посвященный 100-летнему юбилею Бориса Заходера для детей 8-9 лет. / Н. В. Галушко //Книжки, нотки и игрушки для Катюшки и Андрюшки.-2017.- № 12.- С. 12-14.

Жукова Т. С. Остров где-то там: по произведениям Б. Заходера / Т. С. Жукова //Книжки, нотки и игрушки для Катюшки и Андрюшки.- 2015.- № 12.- С. 12-14.

Кольцова М. Л. Литературная викторина по стихам Б. Заходера, С. Михалкова, С. Маршак, А. Барто / М. Л. Кольцова //Педсовет. -2012.- № 12.- С. 6-7.

Халяпина М. Ю. Винни-Пух, Питер Пэн и другие, литературные игры-спектакля для детей 6-10 лет. / М. Ю. Халяпина //Книжки, нотки и игрушки для Катюшки и Андрюшки.- 2014.- № 7.- С. 13-17.

Цветкова Н. В. Страна Вообразия: к 95-летию со дня рождения Б. Заходера (1918-2000) / Н. В. Цветкова // Книжки, нотки и игрушки для Катюшки и Андрюшки.- 2013.- № 4.- С. 9-10.

Интернет-ресурсы о жизни и творчестве Бориса Заходера

Борис Заходер. Весёлые стихи – Детландия, Библиотечка, Стихи, сайт для детей и их родителей. URL: <http://www.detlan.ru/biblio/stihi/zahoder/>

Борис Заходер: переводчик с медвежьего URL: <http://izbrannoe.com/news/lyudi/boris-zakhoder-perevodchik-s-medvezhego/>

Детские стихи. Заходер Борис Владимирович. URL: <http://www.hobbitaniya.ru/zahoder/zahoder.php>

Борис Заходер. Биография. Сайт для всей семьи. URL: <http://www.nicemama.com/?p=1007>

Заходер Борис Владимирович. URL: <http://bibliogid.ru/pisateli/o-pisatelyakh/509-zakhoder-boris-vladimirovich>

Экранизации произведений Бориса Заходера

Художественные фильмы

Люди и манекены: художественный фильм /реж. А. Райкин, В. Храмов; комп. Г. Гладков; текст песен Б. Заходера, Ю. Энтина.- СССР, 1994.

Мультипликационные фильмы

1. Винни-Пух. По мотивам сказки А. Милна, мультфильм /сцен. Б. Заходера, Ф. Хитрука; реж. Ф. Хитрук.- СССР, 1969.

Роли озвучивали: В. Осенев, Е. Леонов, И. Саввина.

2. Винни-Пух идет в гости. По мотивам сказки А. Милна, мультфильм /сцен. Б.Заходера; реж. Ф. Хитрук.- СССР, 1971.

Роли озвучивали: И. Саввина, Е. Леонов, А. Щукин, В. Осенев.

3. Винни-Пух и день забот. По мотивам сказки А. Милна, мультфильм /сцен. Ф. Хитрука, Б. Заходера; реж. Г. Сокольский, Ф. Хитрук.- СССР, 1972.

Роли озвучивали: В. Осенев, Е. Леонов, З. Нарышкина, И. Саввина.

4. Волчок, мультфильм /реж. Н. Орлова; худ. рук. Ф. Хитрук; комп. В. Белов.- СССР, 1985.

Текст читает: Р. Быков.

5. Кит и кот, мультфильм / сцен. Б. Заходера; реж. И. Гурвич. СССР, 1969.

6. «Кто ж такие птички...» /сцен. Б. Заходера; реж. Ю. Калишер; комп. А. Журбин.- СССР, 1978.

7. Морской бой, мультфильм / сцен. С. Антонова; реж. С. Антонов.- Россия, 2005.

8. Отшельник и Роза, мультфильм /сцен. Б. Заходера; реж. К. Кресницкий.- СССР, 1980.

Роли озвучивали: Г. Кишко, С. Муравицкая, А. Игнатенко, Л. Логийко, А. Осинская, З. Гердт, Т. Горобец.

9. Птичка Тари, мультфильм /сцен. Б. Заходера; реж. Г. Сокольский; комп. Ш. Каллош.- СССР, 1976.

Роли озвучивали: А. Власова, Л. Катаева, Л. Броневой, М. Виноградова, З. Нарышкина.

10. Сказка про доброго носорога, мультфильм /сцен. Б. Заходера; реж. Е. Сивоконь.- СССР, 1970.

11. Страна Считаля, мультфильм /сцен. Б. Заходера, Е. Сивоконя; реж. Е. Сивоконь.- СССР, 1982.

Текст читает: Б. Заходер.

12. Топчумба, мультфильм /сцен. Б. Заходера; реж. К. Малянтович.- СССР, 1980.

Роли озвучивали: С. Харлап, Р. Суховерко, М. Лобанов, А. Горбунова, К. Румянова, Н. Шмелькова.

Использованные источники:

<http://bibliogid.ru/pisатели/o-pisatelyakh/509-zakhoder-boris-yladimirovich>

Сценарии

«Товарищам детям о Заходере» Внеклассное занятие по творчеству Б. В. Заходера (для детей 7-9 лет)

Цели:

1. Познакомить учащихся с творчеством Б. Заходера – поэта, прозаика, переводчика; раскрыть своеобразие личности и творчества писателя.
2. Развивать речевые умения, творческие способности, внимание, память, культуру произношения.
3. Прививать стремление к самостоятельному чтению художественной литературы.

Оборудование: выставка книг Б. В. Заходера, выставка детских иллюстраций, ватман с изображением игры «Морской бой», аудиозапись песни «Алиса в Стране чудес», презентация.

Сегодня мы отправляемся с вами в путешествие в небольшую страну. Этой страны нет на карте и на глобусе, и всё же каждый из вас нередко там бывал. Что же это за страна такая необыкновенная?

Там Заяц Белый вас встречает,
Как будто в вас души не чаёт...
И вот уже вы там как дома.
Всё так привычно, так знакомо.
Тут шла собака через мост –
Четыре лапы, пятый хвост!

Вот знаменитые Вареники
Их ели Энеке и Бенеке
А вот крылечко золотое,
Горячим солнцем залитое...
А на нём,
Набегавшись, сидят рядком,
Сидят, обнявшись, как родные,
Цари, сапожники, портные...
А кем ты будешь? Выбирай!
Страна чудес! Чудесный край!

Открыл для нас эту страну Борис Владимирович Заходер – поэт, писатель, драматург и переводчик.

Родился Б. Заходер 9 сентября 1918 г. В детстве, по собственному признанию, был очень приличным мальчиком. Он не только не играл в футбол, но даже почти не дрался. Зато все время читал и ещё любил животных. Однажды маленький Борис за что – то обиделся на своих родителей и убежал из дома. Чуть ли ни целый день он один странствовал по Москве... А когда вернулся домой его даже не ругали, но зато при всех прочитали записку, которую он оставил родителям. Там было написано:

«Сиводня я ухажу навсигда». Тогда Борису стало стыдно, т.к. писать он научился рано и очень гордился своей грамотностью. А тут такой позор – 4 ошибки в трех словах. Во всяком случае, из дома Борис больше не убежал.

А ещё можно предположить, что в детстве Борис Заходер очень любил играть. Ведь он написал такое множество стихов, сказок и пьес для детей. Предисловия

своих книг писатель обычно подписывал так: «Ваш старый товарищ, Борис Заходер». Борис Владимирович не шутил, он и вправду считал себя товарищем своих читателей – ребят. Недаром одна из его книг так и называется «Товарищам детям!»

1 учащийся читает стихотворение.

Обычно
От вас это держат
В секрете,
А я не скрываю,
Товарищи дети:
Хочу, чтобы вы,
Дорогие читатели,
Недаром
За чтением время потратили.
Хочу,
Признаюсь откровенно и честно,
Чтоб книжку
Вам было читать
Интересно.
А если захочется вам
Посмеяться,
То этого тоже
Не надо бояться:
Ведь если смеются
Товарищи дети,
Становится сразу
Светлее на свете!

Первое произведение для детей было напечатано в журнале «Затейник». Это весёлое стихотворение называется «Морской бой».

Что за шум на задней парте?

Ничего нельзя понять!

Кто – то там шипит в азарте:

- Е – один!

- А – шесть.

- К – пять!

Это снова Вова с Петей

Позабыли всё на свете:

На уроках день – деньской

Бой идёт у них морской!

Бьются два военных флота

На листочках из блокнота...

Игра «Морской бой».

Давайте и мы с вами попробуем сыграть в «Морской бой». (На ватмане нарисована сетка и корабли. У каждого участника листочки с координатами. Детям предлагается, назвать букву и цифру – координаты корабля).

Ребята, посмотрите, кроме кораблей по морям и океанам кто-то плывет очень большой (огромный кот, а на суше маленький кит ловит мышей).

Это произведение Б. Заходера «Кит и кот». Вам знакомо это стихотворение? Кто-то переставил буквы местами.

Выбери ответы – рисунки

1. По океану плыл...

- а) ерш
- б) кит
- в) **кот**

2. Животные, которых ловил КИТ:

- а) **мышь**
- б) щуки
- в) сомы

3. Кто мяукал?

- а) **кит**
- б) кот
- в) лев

4. Место, где КИТ спасался от врагов.

- а) **забор**
- б) печка
- в) океан

5. Место, где КИТ ночью пел песни:

- а) **крыша**
- б) ручей
- в) океан

6. Еда Кита:

- а) водоросли
- б) **сметана**
- в) моллюск

В этой сказке нет порядка, а что в ней есть? (ошибка, опечатка).

Кроме стихотворений Б. Заходер еще сочинял разнообразные стихи-загадки о животных.

Турнир в командах.

(Дети делятся на 3 команды, каждой команде загадывается загадка и за правильный ответ зачитывается (1 балл)

I тур

1. Наши предки, ваши предки

На одной качались ветке,

А теперь нас держат в клетке...

Хорошо ли это, детки? (Обезьяна)

2. Этот зайчик – наш земляк

Называется ... (Русак)

3. Больше всех на суше он

Очень, очень добрый... (Слон)

4. И петь не поёт,

И летать не летает.

За что же народ его

Птицей считает? (Страус).

5. Он дик и злобен,

Но зато вполне съедобен.

Есть достоинства свои
Даже у такой свиньи (Кабан)

6. ...Всех смешит,
потому что не спешит.
Но куда спешить тому,
Кто всегда в своём доме? (Черепаша)

7. Решётка на нём
нарисована четко,
И очень к лицу
людоеду решётка! (Тигр)

8. – Что ж ты, Ёж
Такой колючий?
- Это я на всякий случай.
Знаешь, кто мои соседи? (Волки, лисы да медведи)

9. Всю жизнь в воде проводит
Хотя он и не рыба.
ОН в море ест и в море спит,
За что ему – спасибо:
Тесно было бы на суше
От такой огромной туши. (Кит)

II тур. - Найди рифму.

1. Открыта школа для птенцов!

Занятия с пяти часов.
Здесь можно даже летом
Учиться всем....(предметам) **«Птичья школа»**

2. Плачет киска в коридоре.
У неё большое горе:
Злые люди
Бедной киске
Не дают украсть.... (сосиски) **«Кискино горе»**

3. Однажды
Точнее – когда – то и где-то,
С голодным котом повстречалась.... (котлета)
«Странное происшествие»

4. Жил да был один Судак –
Удивительный чудака:
Жил не в море, жил не в речке –
Жил у бабушки на.....(печке) **«Чудака судак»**

5. Тут мама стала объяснять,
Что надо упражняться,
Что я бы, чем мячи гонять,
Мог тоже подзаняться,
Что без ученья нипочём
Не станешь даже.....(скрипачом) **«Скрипач»**

6. КОТ плывёт по океану,
Кит из блюда ест.....(сметану) **«Кит и кот»**

Ученик читает стихотворение «Летающая корова».

Очень многие считают,
Что коровы не летают,
Так что я беру с вас слово:
Кто увидит, что Корова
Пролетает в вышине,
Тот, договорившись с мамой,
Пусть сейчас же телеграммой
(Лучше срочной телеграммой)
Сообщит об этом мне!

Ребята, посмотрите, к нам летит корова. А что же удивляться? Мы же с вами в необычной стране. Корова принесла телеграммы. Давайте вместе вспомним, из каких стихов эти строчки:

1. «Стоножке. Приглашаем на горячие лепёшки». (**«Простоножку»**)
2. «Волу. Уважаемый Вол! Отвезите, пожалуйста, в школу стол». (**«Муравей»**).
3. «Концерт не состоится! Синица». (**«Лесные сплетни»**)
4. «Будет пир горой! Завтра новоселье в доме у мартышки!» (**«Мартышкин дом»**).
5. «Всем, всем, всем! Дрожа, как лист, телеграмму шлёт радист. Всем, всем, всем! На нас идет Чудо – Юдо - Рыба-Кот! (**«Жит и Кот»**).

Б. Заходер не только поэт, он ещё и сказочник. В предисловии к книге «Сказки для людей» он написал:

«Тот, кто внимательно прочитает эти сказки, наверно, заметит, что они очень разные. Как будто их рассказывают разные люди. Так оно и есть. Только рассказывают их не разные люди, а разные звери. И птицы. И даже рыбы. Сказку про Серую Звездочку, например, рассказывает Ёжик. Сказку про Отшельника и Розу – старая Камбала. А сказку «МА-Тари-Кари»- сам Ученый Скворец».

III тур: Давайте вспомним сказки Б. Заходера. (задания командам).

1. «Бывший головастик» - кто это? (**Лягушонок**)
2. В кого превратился Русачок? (**В зайца-русака**)
3. С кем разговаривают Деревья, Кусты, Цветы? (**только с тем, кого они очень-очень любят**).
4. Какой цвет считает Ёжик самым красивым? (**серый**)
5. Что означает слово «астра»? (**Звезда**)
6. За что настоящий страшный крокодил сказал впервые в жизни настоящее доброе слово? (**Птичка Тари выдернула ему больной зуб**)
7. Какие превращения ожидают гусеницу? (**Она превратится в кокон, потом в бабочку**)

8. Чего не хватало маленькому Раку-Отшельнику?
(Сначала ему не хватало панциря, а потом – друга)

9. Какие птицы не умеют летать? (Страус, киви, пингвин)

IV тур: Командам раздаются листочки с рисунками. Из каких стихотворений и сказок эти вещи?

I. команда - помидор - «Помидор»; горшочек меда - «Винни – Пух»; сыр с дырками - «Дырки в сыре»

II. команда - Пузырёк с надписью - «Выпей меня» «Алиса в Стране чудес»; щетки - «Сказка про ёжика», два пирожка - «Два и Три».

III. команда - хвост Ослика - «Винни – Пух»; стол - «Муравей»; клей - «Клей».

Включается песня Алисы из сказки «Алиса в Стране чудес».

Подводятся итоги.

Наше путешествие в необыкновенную страну заканчивается, но вы всегда можете в нее попасть снова, прочитав книги Б. Заходера.

Использованные источники:

Малицкая Н. А. «Говорицам детям о Заходере»,
внеклассное занятие по творчеству Б.В. Заходера (для

детей 7-9 лет). URL: <https://infourok.ru/vneklassnoe-meropriyatie-na-temutovarischam-detyam-o-zahodere-516464.html> (дата обращения 10.01.18)

**«Страна Вообразия», сказочное путешествие
по стихам Бориса Заходера
(для детей 7-11 лет)**

Жила-была обыкновенная скромная рыжая кошка по имени Вьюшка. Жила незаметно, тихо, просто, любила поспать и вдруг... прославилась. Один поэт воспел её в стихах.

Представьте, сколько на свете известных котов и кошек — Кот в сапогах, кошка, у которой был дом, Кот учёный, который ходит по цепи, сказки рассказывает, Чеширский кот, кот Баюн, Базилио... И вдруг какая-то рыжая кошка со смешным названием Вьюшка. Чем она могла прославиться? Оказывается, тем, что спала. Да-да, спала не там! (*Зачитать стихотворение «Кошка Вьюшка» со слов «Вы спросите...» и до конца*)

Но кто же этот поэт, сумевший воспеть кошку только за то, что она спит не там? Кошка Вьюшка решила это выяснить сама. У кого бы она ни спрашивала — никто не знал. Наконец она встретила Индюка, который ей подсказал, что надо попасть в страну Вообразию, а отвезти туда может летающая корова.

Очень многие считают,
что коровы не летают!

Так что я беру с вас слово:
Кто увидит, что корова
Пролетает в вышине,
Тот (договорившись с мамой)
Пусть немедля телеграммой
(Лучше срочной телеграммой!)
Сообщит об этом мне!

Корова ещё и говорила, и она рассказала, что бывала уже в Вообразилии. Эта страна состоит из островов Горизонтские, Считаля, Морской бой. Мартышкин дом и др. Сначала надо лететь на остров Считаля. На нём живут герои из считалок. Как только расскажем считалки об этих героях, так можно дальше путешествовать. И вот кошка и корова на острове Считаля.

Здесь ехал грека через реку
И сунул руку в реку грека,
Тут шла собака через мост —
Четыре лапы, пятый хвост!
Вот знаменитые вареники
(Их ели Энеке и Бенеке).
Там, помнится, Кады-мады
Корове нёс ведро воды.
А вот крылечко золотое,
Горячим солнцем залитое,
И днём, и ночью, а на нём,
Набегавшись, сидят рядком,
Сидят, обнявшись, как родные,

Цари, сапожники, портные...
А ты кем будешь? Выбирай!
Страна чудес! Чудесный край!
Здесь аты-баты, аты-баты!
Не на войну, а на базар
Шагают добрые солдаты
И покупают самовар.
Здесь за стеклянными дверями
Весёлый попка с пирогами.
Он пироги не продаёт,
А так ребятам раздаёт!

Задание детям: вспомните считалки про греку, собаку, золотое крыльцо, энеке-бенеке, солдат, попугая.

Никто из живущих на этом острове не знал, кто о них написал стихи. Тогда Вьюшка на корове полетела дальше, через широкий пролив, они приземлились на острове Лукоморье и оказались в дремучем лесу, в том краю...

Где живут очень редкие звери,
В высшей степени редкие звери,
Исключительно редкие звери
И совсем небывалые звери.
Там и водится чудо природы —
Тихий зверь по прозвищу Мним...

Кошке не удалось увидеть Мнима.
...Потому что Мним ужасно скромн,
Мал он ростом?

Или он огромен?
Как он выглядит?
Что ест? Что пьёт?
Что поёт он (если он поёт)?
Зверь он? Птица?
Может быть, лягушка?
Может, он неведома зверушка?
Нет числа вопросам!
А ответ?
А ответ таков — ответа нет!

Мнима увидеть так и не удалось. Тут летающая корова спросила у кошки, знакома ли она с суринамской пипой? «Нет, — ответила кошка. — Никогда в жизни не слышала такого имени». А вы знаете пипу? Как вы думаете, кто она? (Зачитать «Суринамекая пипа»).

А ещё на этом острове жили муравьед, коати, окапи, страус. Когда путешественницы вышли из леса, то встретили страуса. Он сидел на яйце. Оказывается, у страусов яйца высиживают папы, а не мамы.

Бедный страус!
Несчастнее нету отца:
На гнезде он сидел и сидел без конца.
Терпеливо, упорно, упрямо...
Из яйца, наконец, появился птенец
И захныкал: — А где моя мама?

Кошка с коровой вышли на берег моря и тут увидели муху. Надо же, даже на острове Небывалых зверей есть мухи. Муха пожаловалась. (*Зачитать стихотворение «Муха-чистюха»*).

Муха-чистюха объяснила кошке, как перебраться на следующий остров. Вдруг да на нем что-то слышали о поэте? Название этого острова муха не знала. И вот они приземляются на новом острове. Кто же живёт на нём? Сначала встретили кошку, которая плакала. Из-за чего?

Плачет киска в коридоре,
У неё большое горе:
Злые люди бедной киске
Не дают украсть сосиски!

Затем над речкой в лесочке увидели...

Построена дачка, на дачке живёт
Небольшая собачка.
Собачка довольна
И лесом, и дачей, но есть огорчения
В жизни собачьей.

Кошка Вьюшка поинтересовалась, из-за чего же огорчается собачка. (*Зачитать «Собачкины огорчения»*).
А потом они встретили существо, не похожее ни на кого.
Оно шло и бурчало...

Ах, многие считают,
Что Бука — это Бяка,

А это совершенно неправильно, однако!
Да, нас нетрудно спутать,
Но в том-то вся и штука,
Что Бяка — это Бяка, а Бука — Бука.
Хотя, не спорю, всякий порою смотрит Букой,
Хотя, не скрою, всякий порой бывает Бякой.
Но путать Буку с Бякой,
А также Бяку с Букой
Всем детям строго-настроого
Запрещено наукой!

Еле избавились кошка с коровой от надоедливой Буки, но встретили старушку, которая тоже начала жаловаться! (*Зачитать «Песня Бабы-яги»*)

Что за странный остров, на котором все жители только и делают, что жалуются. Как можно назвать этот остров? (**Ответы детей:** остров Жалоб, остров Огорчений...).

Не понравилось Вьюшке на острове Огорчений, и они с коровой быстро перелетели на следующий — Загадочный. На этом острове что ни шаг, то что-то надо разгадывать. Первый шаг — и вот, пожалуйста, загадки.

Он с жадностью пьёт —
А не чувствует жажды.
Он бел, а купается только однажды.
Он смело ныряет в кипящую воду
Себе на беду, но на радость народу.

И добрые люди (вот это загадка!)
Не скажут: — Как жалко!
А скажут: — Как сладко! (Сахар)

Нахмурилось небо (наверно, не в духе).
Летают, летают белые мухи...
И носятся слухи, что белые мухи
Не только летают, но даже не тают. (Первый снег)

А теперь другое задание. Вам прочитают стихотворение, а вы должны угадать его название. (Зачитать «Мы — друзья»)

Кошка на корове перелетела на следующий остров — остров Потехи. Они всё ещё не знали, кто же написал все эти предыдущие стихи. На острове Потехи главный город Припевайск. Только вошли в него, услышали весёлый говор, крики, смех. Оказывается, начался «Час потехи» Давайте и мы примем участие в Часе потехи. На улице Веселинской живёт пан Трулялинский. Пошли к нему! *(Зачитать. Дети продолжают сами каждую строчку).*

Повеселились, пора и в путь. Остался последний остров — Школьный. «Вот где должны знать о поэтах», — решила Вьюшка, и они поспешили на этот остров. Опустились на острове и сразу встретили ученика. Может, он что-то знает? (Зачитать «Петя мечтает»)

Нет, этот лентяй не поможет, и они отправились в школу. Заглянули в один из классов, а там изучают азбуку.

(Зачитать «Песенка-азбука»). В этом классе учатся маленькие первоклассники, они не могут кошке помочь.

В следующем классе дети побольше. У них урок литературы. Учитель вызвал ученика и попросил его рассказать о поэте Борисе Заходере. Ученик рассказал то, что выучил.

Борис Владимирович Заходер родился 9 сентября 1918 года в городе Кагул Молдавской ССР в семье юриста. Закончил литературный институт, начал писать стихи для детей. Кроме того, он переводил на русский язык зарубежные произведения. Например, он перевёл всем известные сказки «Винни-пух и все-все-все» А. Милна, «Мэри Поп-пинс» П. Трэверс, «Приключения Алисы в Стране чудес» Л. Кэрролла. Кроме того, он написал сказки «Русачок», «Серая звёздочка», «Почему рыбы молчат»... Благодаря Борису Заходеру мы знаем и любим песенки Винни-Пуха.

Если я чешу в затылке — не беда!

В голове моей опилки — да-да-да!

Но хотя там и опилки.

Но кричалки и вопилки,

А также:

Шумелки и сопелки,

Сочиняю я неплохо иногда.

Или:

Куда идём мы с Пятачком —

Большой-большой секрет,

И не расскажем мы о нём,

Да-да (верней, нет-нет).

Кто ходит в гости по утрам,
Тот поступает мудро!
Я прихожу к своим друзьям.
Едва забрезжит утро!..

Вдруг ученик повернулся к двери и сказал: «А вот сейчас к нам в класс заглядывают кошка Вьюшка и летающая корова. Между прочим, их тоже придумал и написал о них стихи Борис Заходер!»

Кошка и корова от неожиданности очень смутились, закрыли дверь, а затем обрадованно посмотрели друг на друга — они знали теперь, что стихи про них сочинил Борис Заходер, и в хорошем настроении они вернулись в свои стихи... Вот и всё!

Использованные источники:

Цветкова Н. В. Страна Вообразия: сказочное путешествие по стихам Бориса Заходера /Н. В. Цветкова //Книжки, нотки и игрушки для Катюшки и Андрюшки.- 2013.- № 4.- С. 9-10.



«По страницам книг Бориса Заходера»
литературное путешествие для детей начальных
классов

Цели занятия:

- Познакомить учащихся с творчеством Б. В. Заходера;
- Закрепить интерес к детской поэзии;
- Воспитывать устойчивый интерес к чтению.

Библиотекарь: «Смотрите сами:

Вот есть, например,

Детский писатель

Борис Заходер» (Б. Заходер)

Ребята, так обращается к вам детский писатель Борис Заходер. Посмотрите на фотографию писателя, его лицо излучает добро и свет. Посмотрите на книги, представленные на нашей выставке. Обычно автор подписывал их так: «Ваш старый товарищ, Борис Заходер». И это не шутка. Писатель действительно был и остается товарищем своих читателей - ребят. Недаром одна из книг его книг так и называется: «Товарищам детям». Вот что было написано в ней на самой первой странице:

Обычно,

От вас это держат,

В секрете,

А я не скрываю,

Товарищи дети:
Хочу, чтобы вы,
Дорогие читатели,
Недаром,
За чтением время потратили,
Хочу,
Признаюсь откровенно и честно,
Чтоб книжку
Вам было читать
Интересно.
А если захочется вам,
Посмеяться,
То этого тоже,
Не надо бояться:
Ведь если смеются
Товарищи дети,
Становится сразу
Светлее на свете.

Борис Владимирович Заходер родился в Молдавии, куда его родители попали во время первой мировой войны. Затем семья переехала в Одессу, а потом в Москву. Семья была высокообразованной, культ книги в ней царил безоговорочно. «Не был я настоящим мальчишкой, - пишет Заходер – Не играл в футбол. Не совершал никаких подвигов. Почти не дрался. Даже девочек за косички не дергал! И вместо этого целыми днями читал книги».

Стихи Заходер начал писать еще в детстве и поэтому по окончании школы поступил в Литературный институт,

но закончить его помешала война: он ушел добровольцем на фронт. До Отечественной войны успел повоевать добровольцем на советско-финской войне.

Писать для детей Б. Заходер начал в конце сороковых. Еще в 1947 году в журнале «Затейник» было напечатано стихотворение недавно вернувшегося с войны поэта «Морской бой». Через восемь лет вышла его первая книжка стихов «На задней парте». За ней последовали новые книги: «Кит и кот», «Звонкий день», «Русачок» и другие, всех не перечесать.

Стихи и сказки Заходера, веселые, умные, ироничные, наполнены светом, радостью, добротой. Герои его произведений – забавные малыши, озорные школьники, буквы алфавита.

Послушайте песенку на стихи Б. Заходера (*звучит песня «Тридцать три родных сестрицы»*).

Часто поэт в своих стихах играет словом, многие его стихи – это «перевертыши», столь любимые детьми. Комизм стихотворения «Кит и кот» основан на замене одной буквы в словах «кит» и «кот». Давайте посмотрим, что получилось, когда животные поменялись признаками (*Просмотр мультфильма «Кит и кот»*)

В 1958 в жизни писателя произошло знаменательное событие – он был принят в Союз писателей. В этом же году произошло еще одно важное событие: в одной из библиотек он встретился с Винни-Пухом и полюбил этого плюшевого медвежонка на всю жизнь. Так Заходер уже по

настоящему стал переводчиком. С его помощью «англичане» Винни – Пух, Питер Пэн, Мэри Поппинс, девочка Алиса «изучили» русский язык.

Кто знает, если бы не Борис Заходер, возможно мы бы до сих пор не знали этих прекрасных книг, а если бы нашлись другие переводчики, то неизвестно, стали бы эти книги такими любимыми для всех ребят. По его переведенным произведениям ставили спектакли, снимали мультфильмы. Мы слушаем с вами песенку Винни-Пуха из одноименного мультфильма. Только если вы будете искать эти песенки в книжке о Винни-Пухе, то вы их не найдете – поэт сам сочинил их, когда снимали кино. Вот что рассказывает о Винни-Пухе писатель: «Винни-Пух – это плюшевый медвежонок, который сам сочиняет песенки, да вдобавок не просто песенки, а Шумелки, Ворчалки, Пыхтелки и даже Сопелки. Я их очень полюбил, поэтому мне хочется, чтобы те, кто не читал книжки о Винни-Пухе, прочли несколько песенок».

Чтец 1: Ворчалка. Эту ворчалку Винни сочинил, когда искал горшочек с медом, который сам же и съел.

Куда мой мед деваться мог?
Ведь был полнехонький горшок!
Он убежать никак не мог!
Ведь у него же нету ног!
Не мог уплыть он по реке
(Он без хвоста и плавников!)
Не мог зарыться он в песке.

Не мог и все же был таков!
Не мог уйти он в темный лес.
Не мог взлететь под небеса.
Не мог, а все-таки исчез!
Ну, это прямо чудеса!

Чтец 2: Кто ходит в гости по утрам,
Тот поступает мудро!
Я прихожу к своим друзьям,
Едва забрезжит утро.
Под вечер скоро спать пора
Хозяева зевают:
Вот если гость придет с утра -
Такого не бывает!
Да, если гость пришел с утра,
Ему спешить не надо!
Кричат хозяева: "Ура!"
(Они ужасно рады!)
Недаром Солнце в гости к нам
Всегда приходит по утрам!
Тарам - парам, парам - тарам.
Ходите в гости по утрам!

Борис Заходер много стихотворений писал для детей. Он писал так, что строчки его стихов сразу «застревали в голове» и оставались там надолго. Его стихи были у всех на слуху.

Чтец 1: «Что за шум на задней парте?

Ничего нельзя понять!

Кто-то там шипит в азарте:

- Е - один!

- А - шесть,

- К - пять!

Это снова Вова с Петей

Позабыли все на свете:

На уроках день-деньской

Бой идет у них морской!

Бьются два военных флота

На листочках из блокнота»

Чтец 2: «Вам знакомы

Вова с Петей?

Не знакомы?

Вот так раз!

Нас же знаю все на свете,

Знает нас

Весь пятый класс!

Чтец 3: С виду мы

Не очень схожи:

Петька толстый,

Я худой,

Не похожи мы, а все же

Нас не разольешь водой!»

Чтец 4: «Перемена, перемена!» -

Заливается звонок.
Первым Вова непременно
Вылетает за порог
Вылетает за порог.
Семерых сбивает с ног.
Неужели это Вова
Пять минут назад ни слова
У доски сказать не мог?
Если он, то, несомненно,
С ним большая перемена!»

Есть у Бориса Заходера стихи о разных профессиях,
их нам расскажем наши маленькие читатели 2 класса.

1 чтец: «Переплетчица»

Заболела эта книжка:
Изорвал ее братишка.
Я больную пожалею:
Я возьму ее и склею!

2 чтец: «Портниха»

Целый день сегодня
Шью.
Я одеда
Всю семью.
Погоди немного, кошка, -
Будет и тебе одежка!

3 чтец: «Строители»

Пусть не сердятся родители,
Что измажутся
Строители,
Потому что тот, кто строит,
Тот чего-нибудь да стоит!
И неважно, что пока
Этот домик из песка!

4 чтец: «Слесарь»

Мне нужны такие вещи:
Молоток,
Тиски
И клещи,
Ключ,
Напильник
И ножовка,
А всего нужней -
Сноровка!

В доме Бориса Заходера всегда жили животные - собаки и кошки. Многие его стихи посвящены кошкам, есть даже книга – «Краткая кошачья книжка», в которой собраны стихи о кошках. Знаете ли вы их?

Чтец 1: Кошке Вьюшке.

Есть много известных Кошек
(не говоря о Котах!)
Прославленных в разное время.
И в самых разных местах.

И вот наша Вьюшка отважно,
Вступает в их избранный круг -
Простая рыжая кошка,
Почти без всяких заслуг:

Чтец 2: Нет места в нашей квартире,
Где бы она не спала -
От А (абжура)
До Я (ящика письменного стола)
Вы можете перечислить
(Если сможете!) весь алфавит, -
Ручаюсь, на каждой букве
Эта рыжая кошка спит!

Чтец 3: Не даром толпы поклонников,
Так и ходят за ней по пятам,
И просят автограф у Кошки,
Которая спит не там!

Чтец 4: Вредный кот

- Петь, здорово!
- Здравствуй, Вова!
- Как уроки?
- Не готовы...

Понимаешь вредный кот
Заниматься не дает!
Только было сел за стол,
Слышу: «Мяу...» -
«Что пришел?

Уходи! – кричу коту. –
Мне и так... Невмоготу!
Видишь, занят я наукой,
Так, что брысь и не мяукай!»
Он тогда залез на стул,
Притворился, что уснул.
Ну и ловко сделал вид –
Ведь совсем как будто спит! –
Но меня же не обманешь...
«А, ты спишь?
Сейчас ты встанешь!
Ты умен, и я умен!»
Раз его за хвост!
- А он?
- Он мне руки исцарапал,
Скатерть со стола стянул,
Все чернила пролил на пол,
Все тетрадки мне заляпал
И в окошко улизнул!
Я кота простить готов,
Я жалею, их котов.
Но зачем же говорят,
Будто сам я виноват?
Я сказал открыто маме:
«Это просто клевета!
Вы попробовали б сами
Удержаться за хвост кота!»

Жили у них в доме и собаки: доберман Дар, эрдельтерьер Барри, доберман-пинчер Лорд, дворовая (беспородная) собачка Катька. Когда один из питомцев, доберман Дар умер, Борис Заходер посвятил ему стихотворение «Памяти моего пса».

Чтец:

Что же это, собачий ты сын?
Где хвалёная верность твоя?
Как посмел забежать ты - Один!-
В отдалённые эти края?
В те края, Где кончается след.
В те края, Где зови, не зови-
Ни ответа, ни отзыва нет,
Никому, Даже нашей любви...
Там, Откуда Дороги назад
Не найти и собачьим чутьём,-
Позабудешь ты намертво, брат,
О хозяине старом своём...
А хозяину - жизнь не мила.
Сердце, сволочь, болит и болит...
...Вот такие-то, рыжий, дела:
Пёс умолк, А хозяин скулит...
Впрочем, Что же я?
Он как всегда - Быстроногий,
Бежит впереди. Боль в груди говорит:
«Не беда. Ты догонишь его...
Погоди...»

Это стихотворение было написано в 1967 году, а в 2000 году Борис Заходер умер. Догнал своего пса. Похоронен на Троекуровском кладбище в 2002 году. На его могиле установили необычный памятник, выполненный из черного гранита в виде полусферы, которая по замыслу скульптора Андрея Нулича, могла означать и земное полушарие и разрезанное яблоко. Но при взгляде сверху перед нами оказывалась раскрытая книга. На ее страницах выгравирован рисунок Э. Шепарда к «Винни – Пуху»: сказочные герои Винни – Пух и Пятачок удаляющиеся в сторону заходящего солнца.

В 2003 году около дома, где жил писатель (г. Королев, ул. Комаровка д. 13), установлена мемориальная доска с надписью: «В этом доме с 1966 по 2000 год жил и работал писатель, поэт, переводчик Б. В. Заходер».

А сейчас проведем викторину по произведениям Заходера.

1 тур: Найдите рифму.

Буква «Я»

Жили в азбуке у нас

Буквы.

Жили, не тужили,

Потому что все.... (дружили)

География всмятку

Батюшки!

Глобус

Попал под автобус!

Смялся в лепешку
Новехенький глобус!
Многое
Наша Земля повидала,
Но не видала
Такого ... (скандала)

Сказка про доброго носорога

Дружит он с птичкой Калау,
С братьями
Редко встречается
И, говоря между нами,
Не особенно... (огорчается!)

Мартышкин дом

Есть у всех животных
В Африке жильё.
Разное, конечно.
Каждому – свое,
У кого – домищи,
У кого - домишки,
Нету дома только
У одной... (мартышки!)

Кит и кот

Кот – огромный, просто страшный!
Кит был маленький, домашний.
Кит мяукал.
Кот пыхтел.

Кит купаться не хотел.
Как огня воды боялся.
Кот всегда над ним... (смеялся)

2 тур: Загадки Бориса Заходера.

Нахмурилось небо
(наверно не в духе!)
Летают, летают белые мухи!...
И носятся слухи,
Что белые мухи,
Не только летают,
Но даже - не тают! (первый снег)

Он с жадностью пьет -
А не чувствует жажды.
Он бел -
А купается только однажды:
Он смело ныряет,
В кипящую воду,
Себе на беду,
Но на радость народу:
И добрые люди
(Вот это загадка!)
Не скажут:
- Как жалко:
А скажут:
- Как сладко! (кусоч сахара)

- Решетка на нем
Нарисована четко,
И очень к лицу!
Людоеду решетка! (тигр)

- Всех смешит,
Потому что,
Не спешит! (черепаха)

- Он дик и злобен,
Но зато вполне съедобен.
Есть достоинства свои.
Даже у такой свиньи! (кабан)

Наша встреча подошла к концу. Я надеюсь, что с героями
Бориса Заходера вы подружились на долгие годы.

Ты –
Вдохновенный и озаренный,
Ты, мой читатель,
Душой одаренный, -
Ты мне нужнее, чем сердце в груди.
Жду. Приходи.

Ваш Борис Заходер

А с вами мы не прощаемся, библиотека и ваши друзья -
книги ждут вас в гости.

Использованные источники:

Фролова И. Ф. «По страницам книг Бориса Заходера»,
конспект мероприятия URL:

<https://multiurok.ru/files/konspekt-mieropriatiiia-po-stranitsam-knigh-boris.html> (дата 09.04.18)

**«В удивительной стране чудес Бориса Заходера»,
литературное путешествие по страницам книг
(для детей начальных классов)**

Цель: Познакомить детей с творчеством сказочника, поэта и переводчика Б. В. Заходера

Читательское назначение: Учащиеся начальных классов

Оборудование: Компьютер; Карта Страны чудес Бориса Заходера (оформлена на ширме кукольного театра или на экране компьютера); Портрет Бориса Заходера; Кукольный театр - ширма, куклы или рисованные герои на палочке - «летающая» корова, сорока, Кот учёный; театральный костюм Баба Яги.

Книжная выставка произведений Б. В. Заходера

Мультфильмы «Винни-Пух идёт в гости», «Про всех на свете»; Компьютерная викторина «Сказки Бориса Заходера».

Ход мероприятия:

Библиотекарь: Когда-то, много лет назад, поэт-сказочник Борис Владимирович Заходер придумал удивительную страну, которую не найдёшь ни на одной географической карте мира. Про эту удивительную страну он рассказал в стихотворении «Моя Вообразия»:

Чтец: В моей Вообразилии,
В моей Вообразилии
Болтают с вами запросто
Настурции и лилии;
Умеют львы косматые
Скакать верхом на палочке,
А мраморные статуи
Сыграют с вами в салочки!
Ура, Вообразилия,
Моя Вообразилия!
У всех, кому захочется,
Там вырастают крылья,
И каждый обязательно
Становится кудесником.
Будь он твоим ровесником
Или моим ровесником!
В моей Вообразилии,
В моей Вообразилии
Там царствует фантазия
Во всем своём всеилии;
Там все мечты сбываются,
А наши огорчения
Сейчас же превращаются
В смешные приключения.
В мою Вообразилию
Попасть совсем несложно;
Она ведь исключительно
Удобно расположена!
И только тот, кто начисто

Лишён воображения, —
Увы, не знает, как войти
В её расположение!

Библиотекарь: В путешествие по этой удивительной стране чудес Бориса Заходера мы с вами, ребята, сейчас и отправимся. Но, прежде чем отправиться в путь, я хочу рассказать вам об этом удивительном писателе. *(Демонстрируется фрагмент видеоролика «Кто такой Борис Заходер»)*.

Борис Владимирович Заходер *(демонстрирует портрет)* - автор юмористических стихов, отличающихся блестящим остроумием, и, кроме того, он прекрасный переводчик с английского, немецкого и польского языков. Это он пересказал для вас знаменитую книгу Милна «Винни-Пух и все-все-все» и придумал замечательные песенки плюшевого проказника – пыхтели, сопелки... А ещё он научил говорить по-русски знаменитых сказочных героев - Алису из Страны чудес, Питера Пэна, Мери Поппинс. Вероятно, вы читали и его сказки-перевертыши, например, «Кит и кот», «География всмятку», «На Горизонтских островах».

На веселых,
На зелёных,
Горизонтских островах,
По свидетельству ученых,
Ходят все на головах!

Простор для фантазии у Бориса Заходера действительно огромен. Вспомним, к примеру, о редких, небывалых зверях, таких, как Мним, Кавот, Камут, Рапунок! А если вам нравятся звонкие перевёртыши и путаница, вы найдёте это в стихотворениях «Кит и Кот», «Хитрый вол», «Про Стоножку», «Бочонок собачонок»... И ещё много-много весёлого и необычного вы, ребята, увидите и услышите сегодня, если отправитесь прямо сейчас вместе со мной в путешествие... на чем бы вы думали? *(предположения детей)*

Нам не нужен вездеход,
Не годится самолёт —
На Летающей Корове
Мы отправимся в полет!
Сегодня со страниц книги Бориса Заходера сошла
Летающая Корова. Встречайте, она у нас в гостях!
(Из-за ширмы появляется Летающая Корова)

Летающая Корова: С удовольствием приветствую всех ребят и с радостью возьму курс на необычайную страну по имени Вообразия, но с условием:

... Му-у-у

Я в полет с собой возьму
Только тех, кто в тишине
Стих прочтёт любимый мне...

Библиотекарь: Ну что, условия принимаете? Тогда Корова послушает, как вы, ребята, читаете стихи Бориса Заходера. *(Дети читают стихи.)*

Библиотекарь: В пути нас ждут остановки
(демонстрирует карту *Страны чудес Бориса Заходера*):

1. Владения пана Трулялинского из города Припевайска.
2. Горизонтские острова.
3. Загадочный остров «Где-то-там».
4. Парк диких зверей.
5. Чудесный лес Винни-Пуха.

Ребята! Усаживайтесь поудобнее на Летающей Корове...

Готовы к полёту? (Ответы детей.)

Вот мы и поднялись в воздух! Летим очень быстро, внизу видим леса, реки, крутые склоны холмов. Приятно на всё это смотреть с высоты, но всё-таки...

Мы мечтаем приземлиться
На одном из островов,
Во владения Трулялинского,
Пана песен и стихов.

Библиотекарь: Кажется, Бурёнка наша приземляется.

Летающая Корова: Осторожно, друзья, мы идём на посадку. Ниже, ниже, ещё ниже... И вот мы уже во владениях пана Трулялинского, в городе Припевайске. Всё, мы на месте!

Библиотекарь: В городе Припевайске можно читать стихи, петь песни, танцевать.

Кто не слышал об артисте
Тралиславе Трулялинском!
А живет он в Припевайске,
В переулке Веселинском.

Ребята, а давайте поиграем с вами в это весёлое стихотворение. Я буду читать начало строчки, а вы придумайте его продолжение. Согласны? Читаем стихотворение дальше:

(На фоне демонстрирующихся картинок из диафильма «Про пана Трулялинского»)

С ним тетка — Труля ... лётка,
И дочурка — Труля... люрка,
И сынишка — Трулялишка,
И собачка — Трулялячка.
Есть у них ещё котёнок,
По прозванию Трулялёнок,
И вдобавок попугай —
Развеселый Труляляй!

Библиотекарь: Ребята! В далёком 1988 году по тексту этого забавного стихотворения был сделан диафильм. А в наши дни даже можно услышать весёлую песню в исполнении разных артистов. Давайте послушаем её. *(Звучит видеозапись песни «Про пана Трулялинского в исполнении Сергея Яковенко»)*

Вот мы и познакомились с городом Припевайском и его обитателями. Стоит добавить, что этот замечательный город придумал польский поэт Юлиан Тувим. А на русском языке нам о нём рассказал поэт и переводчик Борис Владимирович Заходер. *(Демонстрирует книгу «Про пана Трулялинского»)*.

А мы снова отправляемся в путь...

Летающая Корова: Летим. Как хорошо! Свежий воздух, слышно пение птиц, светит солнце. Но вот впереди я вижу какие-то острова. А... Это Горизонтские острова! Нас там уже ждёт Учёный Кот. *(Из-за ширмы появляется Кот)*

Кот: Мяу! Я с удовольствием расскажу о жителях наших островов. О них написано в книжке Бориса Заходера *(Библиотекарь демонстрирует книгу)*. Нет, я лучше спою вам песенку – она так и называется «На Горизонтских островах» *(звучит песня «На Горизонтских островах» в исполнении Лизы Петренко)*.

А у нас вон там живёт
Трехголовый Кашалот,
Сам играет на рояле,
Сам танцует,
Сам поёт!
По горам
На самокате
Ездят там
Бычки в томате!
А один Учёный Кот
Даже водит
Вертолёт!
Там растут на вербе груши,
Шоколад
И мармелад,
А по морю, как по суше,

Скачут зайцы,
Говорят!
Дети
Взрослых
Учат в школах!
Вот какие,
В двух словах,
Чудеса
На тех весёлых
Горизонтских островах!

Библиотекарь: А ещё у нас живёт Сорока, она тараторит странные слова о том..., а впрочем, она сама сейчас обо всём протараторит: *(Появляется Сорока)*

Сорока: А сахар ужасно солёный,
А сокол не сладит с вороной,
А раки растут на дубе,
А рыбы гуляют в шубе,
А яблоки синего цвета,
А ночь наступает с рассвета,
А в море сухо-пресухо,
А лев слабее, чем муха,
Всех лучше летают коровы,
Поют же всех лучше совы,
А лёд горячий-горячий,
А в печке холод собачий
И вообще, никакая птица
Со мной, сорокой,
В правдивости не сравнится!

Библиотекарь: Ребята! Давайте вспомним все вместе, какие же новости нам рассказала сорока?
(Ученики вспоминают «сорочьи новости» и комментируют их.)

Библиотекарь: А теперь, как ни жалко, но нам придётся расстаться с жителями Горизонтских островов. Ничего не поделаешь, времени у нас мало, а столько мест ещё нужно облететь.

Летающая Корова: Летим к загадочному острову «Где-то там», на котором вы встретитесь с одной из любимых сказочных героинь, которую художники и писатели рисуют всегда злой и жестокой, страшной и уродливой, с длинным крючкообразным носом и острыми когтями...

Библиотекарь: Кто же это?

(Ответы детей.)

Ну, конечно, Баба Яга! Подлетаем к острову и что же мы видим? Баба Яга сидит и грустит.

Баба Яга (рассуждая): Кто и когда меня здесь навестит?

Может, не очень я к людям добра?

Вы мне поверьте, ведь я не со зла...

Ой, что это? Вдруг в поднебесье послышался звук...

Библиотекарь: А это мы с вами, ребята, подлетаем.

Баба Яга: (вскакивает)

Здравствуйте, дети! Конец моих мук!

(Баба Яга с радостью встречает прилетевших, подбегает к детям, хватает их за руки, здоровается)

Библиотекарь: Надоело ей одной быть в лесу, захотелось человеческого общения. Баба Яга, скажи, а есть ли у тебя друзья?

Баба Яга *(с сожалением)*:

У крокодила есть друзья,
И есть подруги у ворон,
А у Яги одни враги,
Одни враги со всех сторон.
Отчего
Так не любят Ягу?
Ни понять, ни простить
Не могу!

Библиотекарь: Ребята! А как вы думаете, почему все отвернулись от Бабы Яги? Может быть, не такая она и плохая... Вы, ребята, заметили, наверное, что, когда мы подлетали к острову, Баба Яга сидела и раскаивалась в своих поступках. Давайте попросимся с ней и пожелаем ей исправиться и найти друзей. Летающая Корова уже приглашает нас к путешествию.

Летающая Корова: А сейчас мы подлетаем с вами... к парку диковинных зверей.

(Библиотекарь берёт с книжной выставки книгу и зачитывает стихотворение:

Исключительно редкие звери
В этом мире волшебном живут.
Их зовут Рапунок и Себеха,
Бука, Мним, Кавот и Камут.

В этом удивительном парке живут пернатые и мохнатые, тут есть школа для птенцов, в которой они учатся по своей «Мохнатой азбуке», а для термита даже составлена особая диета...

(Демонстрирует книги о животных «Разные собачки», «Разные кошечки» и др.)

А какие стихи и сказки Бориса Заходера о животных вы знаете? *(Дети называют)*

Библиотекарь: Ой, как много стихов вы назвали! А давайте проверим, насколько хорошо вы знаете сказки Бориса Заходера, в которых главными героями являются животные.

(Проводит компьютерную викторину «Сказки Бориса Заходера» по сказкам «Серая звёздочка», «Русачок», «Роза и Отшельник»)

Летающая корова: Настала пора расстаться с диковинными зверями и продолжить наш полет. Набираю скорость, мы летим. Впереди нас ждёт Чудесный лес, в котором мы встретимся с ... Отгадайте кем:

Он весел и незлобен,
Этот милый чудачок.
С ним хозяин – мальчик Робин
И приятель Пятачок.
Для него прогулка – праздник,
И на мёд особый нюх.
Этот плюшевый проказник
Медвежонок... *(Винни-Пух)*

Библиотекарь: Вы, наверняка, знаете этого плюшевого медвежонка, который сам сочиняет не просто песенки, а Ворчалки, Шумелки, Пыхтелки и даже Сопелки. Внимание! Корова приземляется, и вот мы с вами оказываемся в Чудесном лесу в гостях у Винни-Пуха. А чем же это сейчас занят медвежонок, посмотрим...

Демонстрируется фрагмент мультфильма «Винни-Пух идёт в гости»

Вот горшок (пустой),
Он — предмет простой:
Он никуда ни денется!
И потому горшок (пустой)
Гораздо выше ценится!

Забыты все страдания
И разочарования,
И сразу наступает
Хорошая погода,
Когда тебе (или ему),
Когда (ну, все равно кому - только не мне!)
Подарят в День Рождения
Горшок без мёда!

Библиотекарь: Ребята! Давайте и мы сделаем приятный сюрприз Винни-Пуху: споем для него одну из его любимых песенок. Я думаю, он будет необычайно рад её послушать. *(Все поют заранее выученную песенку «Кто ходит в гости по утрам...», демонстрируются соответствующие кадры из мультфильма о Винни-Пухе).*

Сказку о Винни-Пухе написал известный английский писатель Алан Александр Милн, а на русский язык её пересказал Борис Владимирович Заходер. У нас в библиотеке о Винни-Пухе и его друзьях есть вот такие замечательные книги – *(Демонстрирует книги с выставки)*, а также диски с мультфильмами *(Показывает)*

Библиотекарь: Ребята, а сейчас подарок для Винни-Пуха и для вас, это мультфильм «Про всех на свете». Это сказка, про забавного щенка Чмока, которую тоже придумал Борис Заходер.

(После просмотра мультфильма)

Ну, что ж, как не жалко нам расставаться с медвежонком Винни-Пухом, но Летающей Корове надо успеть вовремя, вернуться домой. Все уселись? Никого не забыли в Чудесном лесу? Л-е-т-и-м!!!

И вот мы вновь в детской библиотеке. Наверное, нигде вы не встретите так много стихов и сказок, написанных и переведённых поэтом и сказочником Борисом Заходером, как в библиотеке. *(Делает обзор выставки книг Б. В. Заходера)*.

Ребята, если вы ещё не знакомы с этими произведениями, то предлагаем вам взять эти замечательные книги и прочитать их дома.

А в компьютерном зале нашей библиотеки вы, если захотите, можете ответить на вопросы компьютерной викторины о Винни-Пухе, поотгадывать кроссворды «Стихи Бориса Заходера» и «Разные животные Бориса

Заходера», а также порисовать в виртуальном альбоме - там у нас есть раскраски с изображением разных животных, о которых Б. В. Заходер сочинил стихи и сказки.

А сейчас настала пора прощаться с Летящей Коровой и другими героями стихов и сказок Бориса Владимировича Заходера.

До свидания! До новых встреч у нас в библиотеке.

Использованные источники:

Центральная городская детская библиотека
МБУК Централизованная библиотечная система г.о. ЗАТО
Большой Камень URL: [В удивительной стране чудес
Бориса Заходера.](#) (дата обращения 25.04.18)



Содержание

От составителя	3
«Моя Вообразия», стихотворение	4
Биография Бориса Владимировича Заходера	5
Произведения Бориса Заходера	12
Переводы и пересказы Бориса Заходера	25
Литература о жизни и творчестве Бориса Заходера	27
Сценарии мероприятий	28
Интернет-ресурсы о жизни и творчестве Бориса Заходера	29
Экранизации произведений Бориса Заходера	30
Сценарии	
«Товарищам детям о Заходере», внеклассное занятие по творчеству Б. В. Заходера (для детей 7-9 лет)	32
«Страна Вообразия», сказочное путешествие по стихам Бориса Заходера	43
«По страницам книг Бориса Заходера», литературное путешествие	52
«В удивительной стране чудес Бориса Заходера», литературное путешествие по страницам книг	67

